



# TITANS

**CREATED BY**

Greg Berlanti | Akiva Goldsman | Geoff Johns

**BASED ON**

"Teen Titans" by Bob Haney | Bruno Premiani

**EPISODE 2.13**

**"Nightwing"**

Dick does battle with Deathstroke in hopes of freeing Jericho. Also, the Titans reunite to stop Cadmus from unleashing its sinister second phase.

**WRITTEN BY:**

Richard Hatem | Greg Walker

**DIRECTED BY:**

Carol Banker

**ORIGINAL BROADCAST:**

November 29, 2019

**NOTE:** This is a transcription of the spoken dialogue and audio, with time-code reference, provided without cost by 8FLiX.com for your entertainment, convenience, and study. This version may not be *exactly* as written in the original script; however, the intellectual property is still reserved by the original source and may be subject to copyright.

---

### **EPISODE CAST**

Brenton Thwaites	...	Dick Grayson / Nightwing
Anna Diop	...	Kory Anders / Koriand'r
Teagan Croft	...	Rachel Roth
Ryan Potter	...	Gar Logan
Conor Leslie	...	Donna Troy
Curran Walters	...	Jason Todd
Joshua Orpin	...	Conner Kent
Chelsea Zhang	...	Rose Wilson
Alan Ritchson	...	Hank Hall
Minka Kelly	...	Dawn Granger
Esai Morales	...	Slade Wilson
Iain Glen	...	Bruce Wayne
Chella Man	...	Jericho
Damaris Lewis	...	Blackfire
Natalie Gumede	...	Mercy Graves
Raoul Bhaneja	...	Walter Hawn
Shane Marriott	...	Police Officer
Nabil Traboulsi	...	Cadmus Tech
Natalie Morgan	...	Paris
Tim Cody	...	Stunt Actor Man
Markeda McKay	...	Little Girl
Madison Cipparone	...	Female Delegate
Jane Hailes	...	Mom

1

00:00:11 --> 00:00:13  
[Dick] Previously on Titans...

2

00:00:13 --> 00:00:15  
-Bruce?  
-I'm so glad you all could make it.

3

00:00:15 --> 00:00:18  
[Kory] Bruce Wayne arranged for us all  
to meet in this diner

4

00:00:18 --> 00:00:22  
in the middle of nowhere to mansplain us  
into putting the Titans back together?

5

00:00:22 --> 00:00:24  
[electricity crackling]

6

00:00:24 --> 00:00:28  
Five years stuck inside this hell.

7

00:00:28 --> 00:00:30  
-[Deathstroke] You jumped into me.  
-[Jericho] You're a monster.

8

00:00:30 --> 00:00:31  
Where's Slade?

9

00:00:31 --> 00:00:34  
San Francisco. He left this morning.  
Right after he called his daughter.

10

00:00:34 --> 00:00:36  
He played me.

11

00:00:36 --> 00:00:37  
He gave me a bank account.

12

00:00:37 --> 00:00:38  
He asked me for more.

13

00:00:38 --> 00:00:39  
What the fuck was I thinking?

14  
00:00:39 --> 00:00:41  
The Titans need us.

15  
00:00:41 --> 00:00:42  
Fuck them, Rose.

16  
00:00:42 --> 00:00:43  
Fuck all of you.

17  
00:00:43 --> 00:00:46  
All we do is bring pain with us  
wherever we go.

18  
00:00:48 --> 00:00:50  
What do you want, Blackfire?

19  
00:00:50 --> 00:00:51  
[Blackfire] We could rule together.

20  
00:00:51 --> 00:00:52  
It's always been a dream of mine.

21  
00:00:52 --> 00:00:54  
I'm coming for you.

22  
00:00:54 --> 00:00:55  
Bye.

23  
00:00:58 --> 00:01:01  
Let's show Dick what Master Wayne  
had us put together.

24  
00:01:01 --> 00:01:02  
You've outdone yourselves.

25  
00:01:03 --> 00:01:04  
What happened to our friends  
Conner and Gar?

26  
00:01:04 --> 00:01:07  
They did some kind of  
brain salad surgery on them.

27  
00:01:09 --> 00:01:11  
[classical music playing]

28  
00:01:12 --> 00:01:13  
[Beast Boy roaring]

29  
00:01:14 --> 00:01:15  
We control them now. Phase One.

30  
00:01:15 --> 00:01:17  
[Donna] What's Phase Two?

31  
00:01:17 --> 00:01:20  
-[scientist screaming]  
-[Beast Boy roaring]

32  
00:01:24 --> 00:01:26  
[Mercy] This is how it ends.

33  
00:01:28 --> 00:01:30  
It ends when we let evil win.

34  
00:01:32 --> 00:01:34  
When we accept it  
not as something to be defeated,

35  
00:01:34 --> 00:01:36  
but as part of our daily life.

36  
00:01:38 --> 00:01:39  
When the...

37  
00:01:40 --> 00:01:41  
horrific...

38  
00:01:43 --> 00:01:44  
becomes our new reality.

39

00:01:47 --&gt; 00:01:49

We at Cadmus know  
that evil exists in the world,

40

00:01:49 --&gt; 00:01:51

and we are uniquely positioned to stop it.

41

00:01:51 --&gt; 00:01:55

We will not sit idly by  
and let evil have its way.

42

00:01:57 --&gt; 00:01:59

Today, the triumph of good over evil

43

00:01:59 --&gt; 00:02:01

becomes not something  
you must only dream of,

44

00:02:01 --&gt; 00:02:04

but something you can own.

45

00:02:04 --&gt; 00:02:07

This is a once-in-a-lifetime opportunity

46

00:02:07 --&gt; 00:02:10

to purchase a fully programmable  
super soldier...

47

00:02:11 --&gt; 00:02:14

customizable for your needs.

48

00:02:16 --&gt; 00:02:18

Turn for them, Conner.

49

00:02:23 --&gt; 00:02:26

Of course, we wouldn't  
expect you to make a bid

50

00:02:26 --&gt; 00:02:28

without seeing a demonstration.

51

00:02:29 --> 00:02:30  
Go ahead.

52

00:02:31 --> 00:02:33  
Just as you've been told.

53

00:02:54 --> 00:02:56  
[Mercy] Think of that as a preview  
of coming attractions.

54

00:02:56 --> 00:03:00  
We'll be providing you  
with a satellite link and a code.

55

00:03:00 --> 00:03:02  
Set your schedules  
to 9:00 p.m., Pacific Time.

56

00:03:03 --> 00:03:08  
And witness what happens  
when good people put an end to evil.

57

00:03:12 --> 00:03:14  
[Walter chuckling and clapping]

58

00:03:15 --> 00:03:16  
Nice touch!

59

00:03:17 --> 00:03:19  
Always leave 'em wanting more.

60

00:03:19 --> 00:03:21  
-Walter, one more thing.  
-Yeah?

61

00:03:22 --> 00:03:23  
Conner.

62

00:03:29 --> 00:03:30  
[groans]

63

00:03:33 --> 00:03:34  
Good boy.

64  
00:03:44 --> 00:03:46  
Welcome to Phase Two.

65  
00:03:50 --> 00:03:52  
[carnival music playing]

66  
00:04:27 --> 00:04:29  
[carnival music fading]

67  
00:04:30 --> 00:04:32  
[classical music playing]

68  
00:04:34 --> 00:04:35  
[snarls faintly]

69  
00:04:39 --> 00:04:41  
[classical music continues]

70  
00:04:47 --> 00:04:49  
[theme music playing]

71  
00:05:04 --> 00:05:07  
Jericho is alive?  
Don't tell me Dick actually said that.

72  
00:05:07 --> 00:05:11  
[Rachel] Well, more scrawled it  
on the wall of his cell.

73  
00:05:11 --> 00:05:12  
Like, caveman style.

74  
00:05:12 --> 00:05:13  
I don't even know  
what that's supposed to mean.

75  
00:05:13 --> 00:05:16  
It's a style Neanderthals used  
to depict images in cave walls.



76

00:05:16 --> 00:05:19  
Usually battle scenes or hunting.

77

00:05:21 --> 00:05:23  
I meant that Jericho's alive.

78

00:05:23 --> 00:05:25  
Oh. Sorry.

79

00:05:25 --> 00:05:28  
Well, one thing's for sure.  
He's clearly lost his mind.

80

00:05:28 --> 00:05:32  
But I keep having these dreams  
about Dick being killed by Deathstroke.

81

00:05:32 --> 00:05:35  
And they're not going away.  
We need to do something about that.

82

00:05:35 --> 00:05:36  
[Donna] I believe you.

83

00:05:36 --> 00:05:39  
But we have bigger problems right now.

84

00:05:41 --> 00:05:42  
Okay, what's the plan?

85

00:05:43 --> 00:05:47  
The main Cadmus office building closes  
at 9:00 and security drops down to ten.

86

00:05:47 --> 00:05:49  
It's two at each gate  
and six roving inside.

87

00:05:49 --> 00:05:51  
[Donna] Okay, what about the lab?

88

00:05:51 --> 00:05:52  
[Dawn] Whole different story.

89

00:05:52 --> 00:05:54  
It's a 24-hour operation

90

00:05:54 --> 00:05:56  
and in the last week,  
they've doubled up the guard.

91

00:05:56 --> 00:05:59  
Four six-hour shifts,  
20 bodies around the clock.

92

00:05:59 --> 00:06:01  
Sounds like that's where the party's at.

93

00:06:01 --> 00:06:03  
Okay. Well, let's crash it.

94

00:06:03 --> 00:06:08  
Oh, so we're just gonna break into Cadmus  
and get Conner and Gar out of there...

95

00:06:08 --> 00:06:09  
just the four of us?

96

00:06:09 --> 00:06:11  
We don't have a choice right now, okay?

97

00:06:12 --> 00:06:14  
But between you and Kory,  
we have plenty of firepower.

98

00:06:14 --> 00:06:16  
At least to get us in  
through the front door.

99

00:06:16 --> 00:06:19  
About that. I've got some bad news.

100

00:06:20 --> 00:06:22  
-My powers have vanished.  
-What?

101  
00:06:23 --> 00:06:24  
[stammers] What do you mean?

102  
00:06:24 --> 00:06:26  
I don't know. I don't know what happened.

103  
00:06:26 --> 00:06:29  
But they're gone and I haven't  
been able to get them back.

104  
00:06:29 --> 00:06:31  
[exhales] Well, that's fucking great.

105  
00:06:31 --> 00:06:33  
Um, what about you?

106  
00:06:33 --> 00:06:36  
Fully loaded.  
But I can't promise that I...

107  
00:06:36 --> 00:06:38  
won't go a little bit overboard.

108  
00:06:38 --> 00:06:40  
Um, things have been getting...

109  
00:06:41 --> 00:06:42  
dramatic.

110  
00:06:42 --> 00:06:43  
[beeping]

111  
00:06:44 --> 00:06:46  
[Kory] "A disturbance at Golden Gate Park.

112  
00:06:46 --> 00:06:49  
Units responding. People are injured.

113  
00:06:49 --> 00:06:51  
Reports of a wild animal."

114  
00:06:54 --> 00:06:55  
Phase Two.

115  
00:06:56 --> 00:06:58  
It's already begun.

116  
00:07:05 --> 00:07:06  
Look, I don't know  
what we're going up against,

117  
00:07:06 --> 00:07:08  
but I can guarantee it won't be pretty.

118  
00:07:09 --> 00:07:11  
We're going up against our friends.

119  
00:07:11 --> 00:07:13  
May not be our friends anymore.

120  
00:07:16 --> 00:07:20  
I won't hurt Gar.  
I don't care what they've done to him.

121  
00:07:20 --> 00:07:22  
I just won't.

122  
00:07:24 --> 00:07:25  
If they're hurting innocent people...

123  
00:07:25 --> 00:07:27  
-[projectile firing]  
-...we need to be prepared.

124  
00:07:30 --> 00:07:31  
-[Donna] Deathstroke!  
-[Dawn] Get down!

125  
00:07:32 --> 00:07:32

[gun firing]

126

00:07:35 --> 00:07:37

I'll draw his fire.

You guys hit him with all you've got.

127

00:07:38 --> 00:07:39

[Rachel] Kory, no!

128

00:07:41 --> 00:07:42

[yelps]

129

00:07:43 --> 00:07:45

[Dawn] What happened?

130

00:07:46 --> 00:07:47

[loud thud]

131

00:08:01 --> 00:08:03

[Deathstroke] You should've stayed home.

132

00:08:05 --> 00:08:07

[grunts]

133

00:08:09 --> 00:08:10

[Dawn] What the fuck?

134

00:08:13 --> 00:08:15

-Dick?

-Who's hit?

135

00:08:15 --> 00:08:16

[Rachel] Kory.

136

00:08:16 --> 00:08:18

You take care of her.  
I'll take care of him.

137

00:08:18 --> 00:08:19

This is my fight.

138

00:08:23 --> 00:08:27  
[Deathstroke] New costume,  
but the same old Dick Grayson.

139  
00:08:27 --> 00:08:30  
I told you what would happen  
if the Titans ever reunited.

140  
00:08:31 --> 00:08:33  
Now, it's happening.

141  
00:08:37 --> 00:08:38  
Jericho.

142  
00:08:39 --> 00:08:42  
I know you're in there.  
I know you're alive.

143  
00:08:42 --> 00:08:43  
[Deathstroke] Don't say his name!

144  
00:08:46 --> 00:08:47  
[Nightwing] Is that the best you got?

145  
00:08:55 --> 00:08:56  
Dick!

146  
00:08:56 --> 00:08:58  
My son is dead because of you!

147  
00:09:00 --> 00:09:02  
[both grunting]

148  
00:09:02 --> 00:09:04  
[Rachel] I've never seen you bleed.

149  
00:09:06 --> 00:09:07  
I didn't think you could.

150  
00:09:11 --> 00:09:14  
-[Kory groans]  
-[Rachel chuckles softly]

151  
00:09:14 --> 00:09:16  
[both grunting]

152  
00:09:26 --> 00:09:27  
[Deathstroke chuckling]

153  
00:09:39 --> 00:09:41  
-[Nightwing] Jericho.  
-You don't get to say his name.

154  
00:09:41 --> 00:09:44  
If you're in there, buddy, now's the time.

155  
00:09:44 --> 00:09:46  
[electricity buzzing]

156  
00:09:54 --> 00:09:57  
[Deathstroke] Don't feel bad.  
It was never gonna work.

157  
00:09:59 --> 00:10:02  
You depend on others for your strength.

158  
00:10:02 --> 00:10:03  
[Nightwing grunts]

159  
00:10:03 --> 00:10:04  
[Deathstroke] I depend on no one.

160  
00:10:05 --> 00:10:07  
You should've stayed away.

161  
00:10:07 --> 00:10:10  
Now, you're gonna die with your friends.

162  
00:10:10 --> 00:10:11  
[Ravager] Dad!

163  
00:10:14 --> 00:10:16  
[Deathstroke] I see you've

changed your mind.

164

00:10:18 --> 00:10:19  
[Deathstroke chuckling]

165

00:10:19 --> 00:10:22  
She's the one who told me  
that you all got back together.

166

00:10:22 --> 00:10:25  
-She's been working for me the whole time.  
-I heard.

167

00:10:28 --> 00:10:29  
Is that you?

168

00:10:30 --> 00:10:31  
The one and only.

169

00:10:32 --> 00:10:34  
You've finally accepted your true family.

170

00:10:34 --> 00:10:36  
I have.

171

00:10:38 --> 00:10:40  
Titans are my family.

172

00:10:42 --> 00:10:45  
-Don't make me kill you.  
-Don't worry. You won't.

173

00:11:19 --> 00:11:20  
[Ravager] Dad!

174

00:11:20 --> 00:11:21  
[Deathstroke grunts]

175

00:11:23 --> 00:11:24  
[Ravager screams]

176



00:11:24 --> 00:11:25  
No!

177  
00:11:27 --> 00:11:28  
[Deathstroke groans]

178  
00:11:35 --> 00:11:36  
[gasping]

179  
00:11:40 --> 00:11:45  
Jericho, if you're in there,  
you know what to do.

180  
00:12:16 --> 00:12:17  
[sword clanging]

181  
00:12:18 --> 00:12:20  
You heard what he said.

182  
00:12:21 --> 00:12:22  
Yeah.

183  
00:12:22 --> 00:12:23  
I'm sorry.

184  
00:12:24 --> 00:12:25  
Forget it. You okay?

185  
00:12:27 --> 00:12:28  
I will be.

186  
00:12:30 --> 00:12:32  
He wants to talk to you.

187  
00:12:35 --> 00:12:37  
[exclaiming]

188  
00:12:39 --> 00:12:40  
Jericho?

189  
00:12:41 --> 00:12:43

Is that really you?

190

00:12:47 --> 00:12:48

What's up?

191

00:12:54 --> 00:12:55

It's good to have you back, kid.

192

00:12:57 --> 00:13:00

Thank you, Dick, for finding me.

193

00:13:01 --> 00:13:03

I'm sorry for everything.

194

00:13:04 --> 00:13:06

I understand why you did what you did.

195

00:13:06 --> 00:13:09

I know what the Titans stand for.

196

00:13:11 --> 00:13:13

When you died, it broke us.

197

00:13:14 --> 00:13:15

But we're together again.

198

00:13:15 --> 00:13:17

You were always a part of our family.

199

00:13:18 --> 00:13:19

You still are...

200

00:13:19 --> 00:13:21

if you wanna be.

201

00:13:24 --> 00:13:25

[exhales]

202

00:13:26 --> 00:13:29

This is gonna take  
a little getting used to, but...

203

00:13:29 --&gt; 00:13:33

-I gotta say, I like the new digs.  
-[chuckles]

204

00:13:33 --&gt; 00:13:34

I get it.

205

00:13:35 --&gt; 00:13:36

[Donna] Is he...

206

00:13:38 --&gt; 00:13:39

Dead?

207

00:13:40 --&gt; 00:13:41

Yeah.

208

00:13:41 --&gt; 00:13:43

How's Kory?

209

00:13:43 --&gt; 00:13:45

Rachel patched her up.

210

00:13:48 --&gt; 00:13:49

Let's go home.

211

00:13:51 --&gt; 00:13:52

The night's not quite over yet.

212

00:13:55 --&gt; 00:13:58

[officer] Oh, shit! Oh, shit! Oh, shit!

213

00:13:58 --&gt; 00:13:59

-[siren wailing]  
-[Beast Boy growling]

214

00:13:59 --&gt; 00:14:02

-I need backup! 999 City Center.  
-[growling]

215

00:14:02 --&gt; 00:14:04

Repeat. Backup.

216

00:14:04 --> 00:14:07  
-Emergency units! Please, help!  
-[growling continues]

217

00:14:09 --> 00:14:11  
-[siren blaring]  
-[growls]

218

00:14:12 --> 00:14:13  
[tires screech]

219

00:14:15 --> 00:14:18  
[Mercy] Please remain calm.  
This is Cadmus Corporation.

220

00:14:19 --> 00:14:20  
Help has arrived.

221

00:14:24 --> 00:14:26  
[sirens wailing]

222

00:14:31 --> 00:14:32  
[growling]

223

00:14:38 --> 00:14:39  
[soldier] Fall back.

224

00:14:40 --> 00:14:43  
Ladies and gentlemen,  
let the bidding begin.

225

00:14:47 --> 00:14:48  
[Beast Boy roars]

226

00:14:57 --> 00:14:58  
[monitor beeping]

227

00:15:06 --> 00:15:07  
[electricity crackles]

228  
00:15:07 --> 00:15:09  
[growling weakly]

229  
00:15:13 --> 00:15:15  
[monitor beeping]

230  
00:15:16 --> 00:15:17  
We've got a problem.

231  
00:15:23 --> 00:15:24  
No, we have an opportunity.

232  
00:15:25 --> 00:15:28  
Let's let the bidders see  
what he's capable of.

233  
00:15:32 --> 00:15:33  
Any ideas?

234  
00:15:36 --> 00:15:37  
Hey, Conner!

235  
00:15:41 --> 00:15:42  
That's your idea? "Hey, Conner"?

236  
00:15:47 --> 00:15:48  
[Raven] Gar.

237  
00:15:48 --> 00:15:50  
-Gar, it's me.  
-[Beast Boy growls]

238  
00:15:52 --> 00:15:53  
Are you okay?

239  
00:15:55 --> 00:15:57  
I know they did something to you.

240  
00:15:58 --> 00:15:59  
But we need you, Gar.

241  
00:16:02 --> 00:16:03  
[Beast Boy roars]

242  
00:16:05 --> 00:16:06  
Okay, Gar.

243  
00:16:07 --> 00:16:09  
That was not cool.

244  
00:16:13 --> 00:16:15  
Why is he looking at me like that?

245  
00:16:16 --> 00:16:18  
Probably 'cause you're dressed  
like a giant bird.

246  
00:16:20 --> 00:16:22  
[Dove] He has no clue who we are.

247  
00:16:22 --> 00:16:23  
I think you should go talk to him.

248  
00:16:24 --> 00:16:25  
Why me?

249  
00:16:26 --> 00:16:28  
I don't know, he's Kryptonian.

250  
00:16:28 --> 00:16:30  
-You're Themyscirian. Maybe he'll relate.  
-Okay.

251  
00:16:32 --> 00:16:33  
Fine.

252  
00:16:38 --> 00:16:41  
Hi, Conner. Pleasure to meet you.

253  
00:16:41 --> 00:16:43  
I'm Donna Troy.

254

00:16:44 --> 00:16:46  
We haven't officially met,

255

00:16:46 --> 00:16:49  
but you know, I've heard great things.

256

00:16:51 --> 00:16:53  
[monitor beeping]

257

00:16:54 --> 00:16:55  
Okay, fuck it.

258

00:16:56 --> 00:16:57  
I don't know  
who's pulling your strings right now,

259

00:16:57 --> 00:16:59  
but you need to snap out of it, okay?

260

00:16:59 --> 00:17:01  
From what they say,  
you're at least half Superman,

261

00:17:01 --> 00:17:03  
so can we dig down and find that half?

262

00:17:11 --> 00:17:12  
Conner, please kill...

263

00:17:13 --> 00:17:15  
eliminate the Titans.

264

00:17:24 --> 00:17:26  
That was rude.

265

00:17:58 --> 00:18:00  
[in Kryptonian] Don't make me regret  
saving your life.

266

00:18:00 --> 00:18:01  
[Starfire yells]

267  
00:18:04 --> 00:18:05  
Fuck, I regret it.

268  
00:18:09 --> 00:18:12  
[Hawk] Let my friend go!

269  
00:18:13 --> 00:18:13  
-[Hawk laughs]  
-[scoffs]

270  
00:18:14 --> 00:18:17  
-[grunts] I should've seen that coming.  
-[Starfire grunts]

271  
00:18:18 --> 00:18:20  
[Hawk grunts]

272  
00:18:23 --> 00:18:24  
What are we up to?

273  
00:18:24 --> 00:18:27  
[man] \$200 million  
for exclusive worldwide rights.

274  
00:18:27 --> 00:18:28  
And rising.

275  
00:18:28 --> 00:18:30  
I should have asked Luthor for 20%.

276  
00:18:30 --> 00:18:31  
[Starfire grunting]

277  
00:18:36 --> 00:18:37  
Hey, Conner!

278  
00:18:39 --> 00:18:42  
-What the fuck are you doing here?  
-Saving your life.

279



00:18:42 --> 00:18:43  
I'm doing just fine, clearly.

280  
00:18:43 --> 00:18:46  
I couldn't let you die  
before I had a chance to apologize.

281  
00:18:46 --> 00:18:48  
We'll talk about this later, Hank.

282  
00:18:48 --> 00:18:50  
All right, guys.  
We might need to kill him.

283  
00:18:50 --> 00:18:51  
-[Dove] Sounds great.  
-[Hawk] Let's do it.

284  
00:18:52 --> 00:18:53  
[Starfire] I'm not sure we can.

285  
00:18:53 --> 00:18:55  
[man] The bidding's through the roof!

286  
00:18:55 --> 00:18:56  
What the...

287  
00:18:59 --> 00:19:00  
[Mercy] Fix it.

288  
00:19:00 --> 00:19:01  
[man] I can't.

289  
00:19:02 --> 00:19:04  
Something's blocking the feed.

290  
00:19:04 --> 00:19:07  
[Bruce] Technical difficulties,  
Ms. Graves.

291  
00:19:07 --> 00:19:09  
[soft classical music playing]

292  
00:19:22 --> 00:19:25  
It appears bidding is closed for the day.

293  
00:19:28 --> 00:19:30  
[cell phone ringing]

294  
00:19:35 --> 00:19:36  
It's Mr. Luthor.

295  
00:19:46 --> 00:19:47  
[device beeping]

296  
00:20:02 --> 00:20:03  
Perfect timing.

297  
00:20:03 --> 00:20:05  
[Hawk] Things are getting  
super fuckin' ugly out here.

298  
00:20:05 --> 00:20:07  
You're not gonna make fun of my suit?

299  
00:20:07 --> 00:20:08  
[Hawk] I just did.

300  
00:20:09 --> 00:20:10  
I've missed this.

301  
00:20:10 --> 00:20:13  
We have a very angry Superboy.  
You have thoughts?

302  
00:20:13 --> 00:20:14  
Other than yelling, "Hey, Conner."

303  
00:20:16 --> 00:20:19  
Yeah, but we need Rachel.

304  
00:20:19 --> 00:20:21  
Gar, we don't have much time.

305

00:20:21 --&gt; 00:20:23

-Do you remember...

-[Beast Boy growls]

306

00:20:23 --&gt; 00:20:25

...we were back in Angela's house...

307

00:20:26 --&gt; 00:20:28

Trigon was trying to turn everyone dark?

308

00:20:28 --&gt; 00:20:31

You were the only one he couldn't turn.

309

00:20:31 --&gt; 00:20:35

When you touched me,  
you reminded me who I really was.

310

00:20:37 --&gt; 00:20:41

-So, I'm gonna touch your paw.

-[low growl]

311

00:20:41 --&gt; 00:20:42

Your hand.

312

00:20:45 --&gt; 00:20:47

'Cause I know who you really are...

313

00:20:47 --&gt; 00:20:49

even if you don't.

314

00:20:49 --&gt; 00:20:51

-[roars]

-Please come back, Gar.

315

00:21:13 --&gt; 00:21:14

[gasps]

316

00:21:17 --&gt; 00:21:19

-[chuckles] Gar!

-Rachel.

317  
00:21:37 --> 00:21:39  
[grunts]

318  
00:21:41 --> 00:21:43  
Rachel, now!

319  
00:21:46 --> 00:21:49  
[Mercy] Conner, they are not your family.  
Fight them!

320  
00:21:49 --> 00:21:50  
[Conner struggles]

321  
00:21:50 --> 00:21:52  
[Raven] Dick, hurry up,  
this guy's really strong.

322  
00:21:53 --> 00:21:54  
[Raven grunts]

323  
00:21:55 --> 00:21:56  
Okay. It's all you now.

324  
00:21:56 --> 00:21:57  
It's all us now.

325  
00:22:10 --> 00:22:11  
[Mercy faintly] Conner. Conner.

326  
00:22:11 --> 00:22:14  
-[Raven] Dick! Dick, hurry!  
-[Mercy] Listen to my voice.

327  
00:22:14 --> 00:22:15  
Listen to my voice, Conner.

328  
00:22:16 --> 00:22:17  
-[Dick] Conner?  
-[Wonder Girl] We don't have much time!

329  
00:22:17 --> 00:22:18

[Conner sobs]

330

00:22:18 --> 00:22:20

[Mercy] You're mine, Conner.

331

00:22:20 --> 00:22:21

Kill them, Conner.

332

00:22:23 --> 00:22:24

-Conner.

-[Raven] Dick!

333

00:22:24 --> 00:22:26

[Mercy] Fight this, Conner.

334

00:22:26 --> 00:22:27

[Wonder Girl] I can't hold it  
for much longer.

335

00:22:27 --> 00:22:29

[Dick] I don't know  
what they're doing to you.

336

00:22:29 --> 00:22:31

-[Mercy] Fight this.  
-But you're going to be okay.

337

00:22:31 --> 00:22:32

-[Mercy] Conner.  
-You're not alone anymore.

338

00:22:33 --> 00:22:35

-[Mercy] Fight this force.  
-Her voice.

339

00:22:35 --> 00:22:37

[Mercy] You are mine.

340

00:22:37 --> 00:22:40

-[voice breaking] She tells me what to do.  
-Fight this.

341

00:22:40 --> 00:22:43  
I can't make it stop.

342  
00:22:43 --> 00:22:45  
-What is she telling you to do?  
-[Mercy] Kill them all.

343  
00:22:45 --> 00:22:46  
"Kill them."

344  
00:22:46 --> 00:22:48  
[Mercy] Listen to my voice.

345  
00:22:48 --> 00:22:50  
-"Kill them all."  
-[Mercy] Kill them.

346  
00:22:54 --> 00:22:55  
Conner?

347  
00:22:57 --> 00:22:59  
Fight this force.

348  
00:23:00 --> 00:23:02  
Tell me how I can help you.

349  
00:23:02 --> 00:23:03  
[Mercy] Fight them.

350  
00:23:06 --> 00:23:07  
[Raven] Dick!

351  
00:23:11 --> 00:23:14  
-[crying] I can't find the light.  
-[Mercy] Fight them.

352  
00:23:18 --> 00:23:19  
[breathes heavily]

353  
00:23:19 --> 00:23:21  
[Raven] Dick!

354  
00:23:21 --> 00:23:22  
Here!

355  
00:23:23 --> 00:23:24  
Hurry!

356  
00:23:24 --> 00:23:26  
-[Mercy] Don't give in, Conner.  
-[Raven] Hurry.

357  
00:23:32 --> 00:23:35  
[Mercy] You belong to me.

358  
00:23:35 --> 00:23:37  
[Raven softly] Find the light.

359  
00:23:39 --> 00:23:40  
[Dick] Light.

360  
00:24:30 --> 00:24:32  
[yelling]

361  
00:24:33 --> 00:24:33  
[gasps]

362  
00:24:43 --> 00:24:44  
[Conner] I know you.

363  
00:24:46 --> 00:24:47  
I'm Dick Grayson.

364  
00:24:47 --> 00:24:49  
How did you find me?

365  
00:24:49 --> 00:24:52  
You're part of our family, Conner.

366  
00:24:52 --> 00:24:54  
We'll always find you.

367

00:24:57 --> 00:24:59  
Thank you.

368  
00:25:01 --> 00:25:04  
[breathes deeply]

369  
00:25:15 --> 00:25:17  
You might wanna stand back.

370  
00:25:39 --> 00:25:40  
[Nightwing] Conner?

371  
00:25:40 --> 00:25:43  
[Conner] Please, let me go...

372  
00:25:44 --> 00:25:45  
so I can end this.

373  
00:26:01 --> 00:26:02  
Thank you.

374  
00:26:19 --> 00:26:20  
Oh, shit.

375  
00:26:20 --> 00:26:23  
Concentrate all firepower on Subject 13.

376  
00:26:23 --> 00:26:24  
Take him down!

377  
00:26:24 --> 00:26:26  
-[guns firing]  
-[bullets ricocheting]

378  
00:26:29 --> 00:26:30  
[soldier 1] Move, team!

379  
00:26:30 --> 00:26:32  
-Get out of here!  
-[soldier 2] Run!

380



00:26:42 --> 00:26:43  
It's over.

381  
00:26:44 --> 00:26:46  
This is for Lex Luthor.

382  
00:26:46 --> 00:26:47  
[grunts]

383  
00:26:49 --> 00:26:51  
Damn it!

384  
00:27:10 --> 00:27:11  
I did this.

385  
00:27:15 --> 00:27:17  
It wasn't me...

386  
00:27:17 --> 00:27:19  
but I did this.

387  
00:27:21 --> 00:27:22  
I'm sorry.

388  
00:27:24 --> 00:27:27  
We know. It's good to have you back.

389  
00:27:28 --> 00:27:30  
Did anyone ever tell you  
you can really throw a punch?

390  
00:27:31 --> 00:27:32  
[chuckles]

391  
00:27:32 --> 00:27:33  
[bystanders clapping]

392  
00:27:39 --> 00:27:40  
[Raven laughs]

393  
00:27:45 --> 00:27:47

-Mommy, my dolly!

-Stay here, baby.

394

00:28:01 --> 00:28:03

Is this your dolly?

395

00:28:03 --> 00:28:04

She's safe now.

396

00:28:05 --> 00:28:05

Thank you.

397

00:28:05 --> 00:28:07

Of course.

398

00:28:08 --> 00:28:10

[electricity crackling]

399

00:28:11 --> 00:28:12

[woman gasps]

400

00:28:12 --> 00:28:13

[metal creaking]

401

00:28:13 --> 00:28:16

Get back! Everybody, get back!

402

00:28:16 --> 00:28:18

Everybody, get back!

403

00:28:20 --> 00:28:21

Dawn.

404

00:28:22 --> 00:28:24

[crowd exclaiming]

405

00:28:29 --> 00:28:31

[crowd exclaiming]

406

00:28:32 --> 00:28:34

[Wonder Girl screaming]

407  
00:28:34 --> 00:28:35  
Oh, God.

408  
00:28:36 --> 00:28:38  
[Hawk] Donna!

409  
00:28:38 --> 00:28:39  
[screams]

410  
00:28:41 --> 00:28:42  
No!

411  
00:28:46 --> 00:28:47  
[Nightwing] Donna!

412  
00:28:47 --> 00:28:48  
[electricity crackling]

413  
00:28:59 --> 00:29:01  
[melancholy music playing]

414  
00:29:26 --> 00:29:29  
[Bruce] We do not enter  
the field of battle lightly...

415  
00:29:30 --> 00:29:33  
neither in heart, nor body, nor mind.

416  
00:29:38 --> 00:29:40  
Nor do we exit it lightly.

417  
00:29:56 --> 00:29:58  
We leave a piece of us behind.

418  
00:30:17 --> 00:30:20  
And sometimes the cost  
of defending the innocent

419  
00:30:20 --> 00:30:22  
exceeds what we could ever think to pay.

420  
00:31:12 --> 00:31:13  
There's only one word for this.

421  
00:31:16 --> 00:31:17  
"Sacrifice."

422  
00:31:22 --> 00:31:25  
And whether it be recognized  
in the present...

423  
00:31:26 --> 00:31:29  
or in some distant time,  
or never at all...

424  
00:31:33 --> 00:31:35  
this is the hero's duty.

425  
00:31:50 --> 00:31:51  
Thank you.

426  
00:32:01 --> 00:32:03  
[Rachel] Are they taking her  
back to Themyscira?

427  
00:32:05 --> 00:32:08  
[Dick] They have a place  
for warriors like Donna. Sacred grounds.

428  
00:32:09 --> 00:32:12  
I should go with Donna.

429  
00:32:13 --> 00:32:15  
If anybody can help her, it's me.

430  
00:32:16 --> 00:32:18  
Look, we all want  
to bring her back, Rachel.

431  
00:32:18 --> 00:32:19  
[chuckling] You don't understand.

432  
00:32:20 --> 00:32:22  
My powers are changing.

433  
00:32:23 --> 00:32:25  
Getting stronger, and...

434  
00:32:25 --> 00:32:28  
Like, I think I've actually been  
inside your head.

435  
00:32:28 --> 00:32:31  
Like, I can take your thoughts  
and bring 'em to life.

436  
00:32:31 --> 00:32:33  
I've seen you do some amazing things.

437  
00:32:34 --> 00:32:36  
And considering what's in my head...

438  
00:32:37 --> 00:32:38  
that's pretty messed up.

439  
00:32:38 --> 00:32:39  
[chuckles]

440  
00:32:39 --> 00:32:45  
Look, all I'm saying  
is if there is any chance...

441  
00:32:45 --> 00:32:47  
If you wanna go, I'm not gonna stop you.

442  
00:32:47 --> 00:32:49  
But remember,  
doesn't matter how strong we are,

443  
00:32:50 --> 00:32:52  
we can't always change the world.

444  
00:32:53 --> 00:32:54

But we can try.

445

00:32:55 --> 00:32:57

We should... try.

446

00:33:05 --> 00:33:07

Go with Donna.

447

00:33:08 --> 00:33:10

Your room will be waiting for you  
when you get back.

448

00:33:10 --> 00:33:12

Who knows, maybe I'll stay on the island.

449

00:33:13 --> 00:33:14

Watch out.

450

00:33:14 --> 00:33:16

Space witch skin isn't made  
for the tropical sun.

451

00:33:16 --> 00:33:17

[chuckles]

452

00:33:17 --> 00:33:19

Yeah, I'll survive.

453

00:33:22 --> 00:33:23

Will you?

454

00:33:25 --> 00:33:27

I'll miss you.

455

00:33:34 --> 00:33:36

[voice breaking] And the others?

456

00:33:37 --> 00:33:39

-[Dick] I'll let 'em know.

-[Rachel] Thanks.

457

00:33:40 --> 00:33:41  
Be careful.

458  
00:33:43 --> 00:33:45  
[chuckles] Yes, sir.

459  
00:34:32 --> 00:34:34  
[motorcycle engine revving]

460  
00:35:10 --> 00:35:12  
[Bruce] I'm terribly sorry.

461  
00:35:13 --> 00:35:15  
I know how much Donna meant to you.

462  
00:35:17 --> 00:35:19  
[sighs] I'm the reason she came back.

463  
00:35:21 --> 00:35:23  
I pulled her back into the Titans.

464  
00:35:25 --> 00:35:26  
Well...

465  
00:35:26 --> 00:35:28  
I wouldn't fool yourself into thinking

466  
00:35:28 --> 00:35:32  
you could have made Donna Troy  
do something she didn't wanna do herself.

467  
00:35:32 --> 00:35:33  
[chuckles softly]

468  
00:35:35 --> 00:35:36  
True.

469  
00:35:39 --> 00:35:41  
We started this.

470  
00:35:48 --> 00:35:50

What's left of us without her?

471

00:35:52 --> 00:35:56

[Bruce] Things inevitably fall apart.

472

00:35:57 --> 00:36:00

The art of life seems to be  
in how you put them back together.

473

00:36:04 --> 00:36:06

Sounds suspiciously like advice.

474

00:36:07 --> 00:36:08

I know.

475

00:36:08 --> 00:36:11

I've been working on it for a while.

476

00:36:11 --> 00:36:13

Not that I'm  
an expert in the life department.

477

00:36:13 --> 00:36:15

You've done okay.

478

00:36:15 --> 00:36:18

You felt otherwise at times.

479

00:36:18 --> 00:36:19

True.

480

00:36:22 --> 00:36:23

I guess I, uh...

481

00:36:25 --> 00:36:27

don't feel the need  
to battle the past anymore.

482

00:36:29 --> 00:36:31

I know why you did it.

483



00:36:31 --> 00:36:33  
Took me in as a kid.

484  
00:36:34 --> 00:36:35  
Okay.

485  
00:36:35 --> 00:36:37  
Whether you knew it then or not,

486  
00:36:37 --> 00:36:40  
you were giving me  
the one thing neither of us ever had.

487  
00:36:40 --> 00:36:41  
Family.

488  
00:36:46 --> 00:36:47  
Well, perhaps.

489  
00:36:49 --> 00:36:51  
If you're right, you're welcome.

490  
00:36:51 --> 00:36:55  
This Titans family  
is something worth keeping together.

491  
00:36:56 --> 00:36:59  
Can you take one more nugget of wisdom?

492  
00:36:59 --> 00:37:00  
[chuckles] Sure.

493  
00:37:01 --> 00:37:03  
Fight the impulse to turn inward.

494  
00:37:03 --> 00:37:05  
To turn away from others.

495  
00:37:05 --> 00:37:08  
Your team is in grief and needs healing.

496

00:37:08 --> 00:37:10  
It's a process best not done alone.

497  
00:37:13 --> 00:37:14  
You've been sittin' on that one, too?

498  
00:37:15 --> 00:37:16  
Ah, just pulled it out in the moment.

499  
00:37:17 --> 00:37:19  
-How did it sound?  
-Pretty good.

500  
00:37:19 --> 00:37:21  
Well, I'll keep working on it.

501  
00:37:21 --> 00:37:23  
-I'll see you at dinner.  
-Mmm.

502  
00:37:26 --> 00:37:28  
Oh, and, uh...

503  
00:37:28 --> 00:37:30  
thanks for the suit, by the way.

504  
00:37:30 --> 00:37:32  
I'm pleased you patched it up with Stuart.

505  
00:37:33 --> 00:37:35  
-Cranky bastard made me work for it.  
-[chuckles]

506  
00:37:35 --> 00:37:37  
It's a far cry from Robin.

507  
00:37:38 --> 00:37:39  
That it is.

508  
00:37:50 --> 00:37:51  
[knock on door]

509  
00:37:52 --> 00:37:53  
[door opens]

510  
00:37:57 --> 00:37:59  
Hey.

511  
00:38:01 --> 00:38:02  
Found this on her bed.

512  
00:38:06 --> 00:38:08  
Is that Frida Kahlo?

513  
00:38:11 --> 00:38:13  
That was her jam.

514  
00:38:13 --> 00:38:15  
Yeah, I didn't really know her.

515  
00:38:15 --> 00:38:18  
-Donna.  
-What you saw was who she was.

516  
00:38:19 --> 00:38:22  
She cared for people.  
Cared for doing right.

517  
00:38:22 --> 00:38:23  
[voice breaking] I hurt...

518  
00:38:25 --> 00:38:29  
so many people, and I...

519  
00:38:31 --> 00:38:33  
and I don't even remember doing it.

520  
00:38:33 --> 00:38:35  
[Dick] It wasn't you.

521  
00:38:35 --> 00:38:37  
-And it wasn't your fault.  
-Really? Then whose fault was it?

522  
00:38:37 --> 00:38:38  
[Dick] Mine.

523  
00:38:40 --> 00:38:42  
I left you here alone.  
I never should have done that.

524  
00:38:43 --> 00:38:45  
So that's on me.

525  
00:38:46 --> 00:38:48  
You fought like hell  
to keep the Titans alive.

526  
00:38:49 --> 00:38:50  
But I let you down.

527  
00:38:53 --> 00:38:56  
And all I can do is promise  
it'll never happen again.

528  
00:38:57 --> 00:38:58  
Thanks.

529  
00:39:01 --> 00:39:03  
I'm making dinner.

530  
00:39:03 --> 00:39:06  
If you feel up to it,  
I could use your help.

531  
00:39:09 --> 00:39:10  
[grunts]

532  
00:39:10 --> 00:39:11  
When you're ready.

533  
00:39:16 --> 00:39:17  
[door closes]

534

00:39:27 --> 00:39:29  
[sighs deeply]

535  
00:39:41 --> 00:39:42  
Hey.

536  
00:39:46 --> 00:39:48  
Hey.

537  
00:39:48 --> 00:39:51  
I didn't have a whole big thing planned,  
I just, um...

538  
00:39:53 --> 00:39:55  
wanted to see how you're doing.

539  
00:39:55 --> 00:39:56  
How do you think?

540  
00:39:58 --> 00:39:59  
She died saving my life.

541  
00:40:03 --> 00:40:05  
I was never good at comforting you.

542  
00:40:05 --> 00:40:07  
That's not true.

543  
00:40:08 --> 00:40:10  
I mean, at first, maybe.

544  
00:40:10 --> 00:40:12  
Then after, it was...

545  
00:40:13 --> 00:40:16  
more me fallin' apart  
and you puttin' me back together.

546  
00:40:18 --> 00:40:20  
Until there wasn't much left  
to put back together.

547  
00:40:20 --> 00:40:21  
Sounds about right.

548  
00:40:25 --> 00:40:26  
I get it.

549  
00:40:27 --> 00:40:30  
I thought you said all we did  
was bring pain into the world.

550  
00:40:32 --> 00:40:33  
I did.

551  
00:40:35 --> 00:40:36  
I was an asshole.

552  
00:40:36 --> 00:40:39  
Nothin' I can say can make up for that.

553  
00:40:39 --> 00:40:43  
While I was away, I had a chance to think  
about some of the good that we did, too.

554  
00:40:47 --> 00:40:48  
Let me ask you somethin'.

555  
00:40:52 --> 00:40:54  
What if we give it another shot?

556  
00:40:56 --> 00:40:58  
[sobs] I don't think so.

557  
00:41:01 --> 00:41:02  
I think Hank and Dawn are over.

558  
00:41:10 --> 00:41:12  
What about Hawk and Dove?

559  
00:41:29 --> 00:41:31  
What was her deal with tomatoes?

560  
00:41:31 --> 00:41:33  
She called it, "The Devil's fruit."

561  
00:41:33 --> 00:41:34  
[Hank] Hold on.

562  
00:41:35 --> 00:41:36  
Tomato is a fruit?

563  
00:41:36 --> 00:41:37  
[Kory chuckles]

564  
00:41:37 --> 00:41:39  
[light jazz playing on stereo]

565  
00:41:43 --> 00:41:44  
[Hank chuckles]

566  
00:41:45 --> 00:41:47  
[Kory] I just wanted to say thank you

567  
00:41:47 --> 00:41:49  
for bringing us all to that diner in Elko

568  
00:41:49 --> 00:41:51  
and meeting us there.

569  
00:41:52 --> 00:41:54  
-Thanks.  
-Of course.

570  
00:41:54 --> 00:41:56  
I don't know how you did it,  
but I'm so glad you did.

571  
00:41:57 --> 00:42:00  
I'm not sure we'd all be here  
if you hadn't.

572  
00:42:01 --> 00:42:03  
I'm not quite sure

what you're referring to.

573

00:42:03 --> 00:42:06

-Elko?

-[Kory] Yes. Nevada.

574

00:42:07 --> 00:42:09

I'm sorry, I've never been to Elko.

575

00:42:10 --> 00:42:13

Perhaps you've confused me  
with someone else?

576

00:42:15 --> 00:42:18

Yeah, perhaps.

577

00:42:21 --> 00:42:22

[whispering] That wasn't--

578

00:42:22 --> 00:42:24

-[whispering] No way.  
-Rachel?

579

00:42:24 --> 00:42:28

You think Rachel got in our heads  
and sent us a Bruce Wayne?

580

00:42:28 --> 00:42:29

No.

581

00:42:29 --> 00:42:32

No way. He was there. I saw him.

582

00:42:32 --> 00:42:34

I know. I saw him, too,  
but the man's saying he wasn't there.

583

00:42:34 --> 00:42:37

-You wanna take it up with Batman?  
-No.

584

00:42:37 --> 00:42:38



[scoffs]

585

00:42:38 --> 00:42:42

-My powers go away, and hers get--  
-Get weirder.

586

00:42:42 --> 00:42:44

-Yeah. What the fuck is going on?  
-I don't know.

587

00:42:46 --> 00:42:47

[jazz music continues]

588

00:42:51 --> 00:42:52

[Dick clears throat]

589

00:42:54 --> 00:42:57

Donna Troy and I were a couple of strays.

590

00:43:00 --> 00:43:01

Nothing linking us

591

00:43:01 --> 00:43:04

other than parents that liked to  
dress up at night and fight crime.

592

00:43:04 --> 00:43:04

[chuckles]

593

00:43:07 --> 00:43:09

She saw us as family.

594

00:43:11 --> 00:43:14

But I wasn't much interested  
in family then.

595

00:43:15 --> 00:43:18

Families can be fucked up. [chuckles]

596

00:43:19 --> 00:43:20

I mean, look around.

597

00:43:22 --> 00:43:24  
We've all spent our lives

598

00:43:24 --> 00:43:26  
recovering from the damage  
done by our families.

599

00:43:29 --> 00:43:31  
Donna knew something I didn't.

600

00:43:33 --> 00:43:36  
If you throw enough strays together,

601

00:43:36 --> 00:43:37  
you get the best kind of family.

602

00:43:39 --> 00:43:40  
One bound not by DNA...

603

00:43:41 --> 00:43:44  
but by a collective sense of duty  
and devotion to another.

604

00:43:46 --> 00:43:48  
And when you lose someone you love...

605

00:43:51 --> 00:43:52  
you need this.

606

00:43:55 --> 00:43:57  
What we have right here.

607

00:44:01 --> 00:44:03  
What's next for us all?

608

00:44:05 --> 00:44:06  
I don't know.

609

00:44:12 --> 00:44:14  
That's the million-dollar question.

610  
00:44:16 --> 00:44:18  
Anyway.

611  
00:44:21 --> 00:44:23  
[chuckles]

612  
00:44:23 --> 00:44:24  
To Donna Troy.

613  
00:44:25 --> 00:44:28  
Thanks for giving me  
a second chance at family.

614  
00:44:30 --> 00:44:32  
And thanks to you guys  
for taking me back in.

615  
00:44:34 --> 00:44:35  
To the Titans.

616  
00:44:35 --> 00:44:36  
[all] Titans.

617  
00:44:36 --> 00:44:39  
-To Donna Troy.  
-[all] Donna Troy.

618  
00:44:39 --> 00:44:40  
[bottles clinking]

619  
00:44:46 --> 00:44:48  
Ugh, that's what she's been drinking  
this whole time?

620  
00:44:48 --> 00:44:49  
I think it's great.

621  
00:44:50 --> 00:44:51  
-[Kory] I like it.  
-[Hank] No.

622

00:44:51 --> 00:44:52  
-[Dawn] Me, too.  
-[Hank] Of course you would say that.

623  
00:44:52 --> 00:44:53  
[Gar] It's a great soda.

624  
00:44:53 --> 00:44:55  
-[all chuckling]  
-[Gar] Just being nice.

625  
00:44:55 --> 00:44:56  
[Hank] Barf.

626  
00:44:57 --> 00:44:58  
So picky.

627  
00:44:58 --> 00:44:59  
[laptop beeping]

628  
00:45:02 --> 00:45:03  
[Gar] Guys?

629  
00:45:03 --> 00:45:06  
There's cops and the bomb squad

630  
00:45:06 --> 00:45:08  
responding to a disturbance  
in the Mission District.

631  
00:45:09 --> 00:45:10  
Sounds bad.

632  
00:45:37 --> 00:45:38  
What are we waiting for?

633  
00:46:04 --> 00:46:05  
There's your answer.

634  
00:46:12 --> 00:46:14  
[dramatic music playing]

635  
00:46:30 --> 00:46:31  
[Beast Boy growls]

636  
00:46:32 --> 00:46:33  
[Krypto barks]

637  
00:46:46 --> 00:46:48  
[woman] Good job today in the store, guys.

638  
00:46:48 --> 00:46:50  
You did such a good job.

639  
00:46:50 --> 00:46:53  
All right. Here we go.

640  
00:46:53 --> 00:46:54  
Okay.

641  
00:46:54 --> 00:46:57  
-[baby babbling]  
-Okay. Here we go.

642  
00:46:58 --> 00:46:59  
Here we go, big girl.

643  
00:47:01 --> 00:47:03  
-Let's get you in there.  
-[babbling continues]

644  
00:47:03 --> 00:47:05  
-Watch your head.  
-[baby] Mama.

645  
00:47:05 --> 00:47:07  
All right. Now you, princess.

646  
00:47:09 --> 00:47:10  
All the way in?

647  
00:47:10 --> 00:47:11  
Okay.

648  
00:47:12 --> 00:47:13  
All right, seatbelt.

649  
00:47:23 --> 00:47:25  
[grunts] All right.

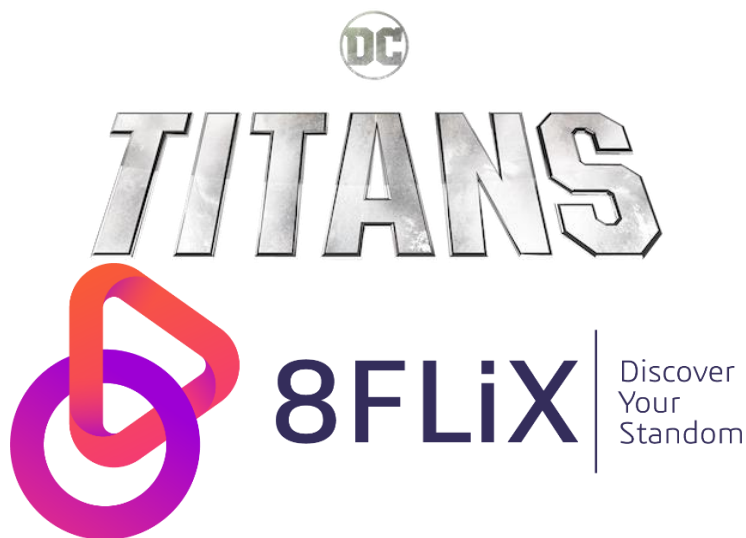
650  
00:47:25 --> 00:47:27  
[indistinct rippling]

651  
00:47:42 --> 00:47:43  
Hey, lady, your cart.

652  
00:47:43 --> 00:47:44  
[man grunts]

653  
00:47:47 --> 00:47:49  
[sinister music playing]

654  
00:47:57 --> 00:47:59  
[upbeat disco music playing]



This transcript is for educational use only.  
Not to be sold or auctioned.